TSAFANJA

Sefanja

1 Die woord van יהוה wat na Tsafanja
gekom het – die seun van Kushi, die
seun van Gadalja, die seun van Amarja,
die seun van Ḥiskíja, in die dae van
Joshijahu, die seun van Amon, koning
van Jahuda.
2 "Ek sal alles totaal van die aardbodem
af wegraap," sê יהוה.
3 "Ek sal mense en diere wegraap, Ek sal
die voëls van die hemel en die visse van
die see en die struikelblokke saam met
die bose wegraap. Ek sal die mense afsny
van die aardbodem af weg," sê יהוה.
4 "En Ek sal My hand uitstrek teen
Jahuda en teen al die inwoners van
Jarushalajim. Ek sal ook uit hierdie plek
afsny wat van Baäl oorgebly het, die
naam van die idool-priesters saam met
die priesters,
5 en hulle wat die leër van die hemel op
die dakke aanbid, en hulle wat aanbid
wat by יהוה sweer en sweer by Malkam,
6 ook die wat van יהוה terug draai en wat
יהוה nie soek en Hom nie raadpleeg nie."
7 Wees stil voor Meester יהוה! Want die
dag van יהוה is naby, want יהוה het ′n
slagoffer berei, Sy genooides afgesonder.
8 "En op die dag van die slagoffer van
יהוה sal Ek die leiers en die prinse en
almal wat uitheemse klere dra, straf.
9 "En Ek sal op daardie dag almal straf
wat oor die drumpel spring, wat die huis
van hulle meesters met geweld en
bedrog vul.
10 "En op daardie dag sal dit wees," sê
יהוה, die geluid van ′n geskreeu vanaf die
Vispoort en ′n gehuil vanaf die Tweede
Stad en ′n groot gekraak vanaf die
heuwels!
11 "Huil, inwoners van Maḳtĕsh, want al
die koopmans sal vernietig word, almal
wat geld afweeg, sal afgesny word.
12 "En in daardie tyd sal dit wees dat Ek
Jarushalajim met lampe deursoek en die
mans straf wat dik geword het op hulle
afsaksel, wat in hulle hart sê: 'יהוה doen
geen goed en Hy doen geen kwaad nie.'
13 "En hulle rykdom sal ′n plundering, en
hulle huise verwoes word. En hulle sal
huise bou, maar dit nie bewoon nie, en
hulle sal wingerde plant, maar nie die
wyn daarvan drink nie."
14 Naby is die groot dag van יהוה, naby
en haas baie, die geluid van die dag van
יהוה! Bitterlik skreeu die held.
15 Daardie dag is ′n dag van grimmigheid,
′n dag van benoudheid en moeilikheid, ′n
dag van verwoesting en vernietiging, ′n
dag van donkerte en duisternis, ′n dag
van wolke en digte duisternis,
16 ′n dag van ramshoring en alarm teen
die versterkte stede en teen die hoë
hoektorings.
17 "En Ek sal benoudheid oor die mense
bring, en hulle sal soos blindes rondloop,
omdat hulle teen יהוה gesondig het, en
hulle bloed sal soos stof uitgegiet word
en hulle vleis soos mis."
18 Nie hul silwer of hul goud sal in staat
wees om hulle op die dag van die
grimmigheid van יהוה te red nie. En deur
die vuur van Sy jaloesie sal die hele
aarde verteer word, want Hy bring ′n
skielike vernietiging oor al die inwoners
van die aarde.

2 Vergader julleself, ja, vergader, nasie
wat nie begeer word nie!
2 Voordat die besluit gebôre word - soos
kaf gaan die dag verby - voordat die
toorngloed van יהוה oor julle kom,
voordat die dag van die toorn van יהוה
oor julle kom.
3 Soek יהוה, alle sagmoediges van die
aarde, wat Sy reg doen. Soek gereg-
tigheid, soek sagmoedigheid - miskien
bly julle verborge op die dag van die

© Kopiereg 2003/4/5 Ware Verbond – Proeflees uitgawe

toorn van יהוה.
4 Want Asa word verlate en Ashkelon verwoes, Ashdod word op die helder middag verdryf, en Ekron word ontwortel.
5 Wee die inwoners van die kusstreek, die nasie van die Karětiërs! Die woord van יהוה is teen julle, Kanaän, land van die Filistyne, “Ek sal jou vernietig, sodat daar niemand meer woon nie.”
6 En die kusstreek sal weiplekke met putte wees vir herders en krale vir kleinvee.
7 En die kusstreek sal ′n deel vir die oorblyfsel van die huis van Jahuda wees. Hulle sal daar wei, in die aand sal hulle in die huise van Ashkelon lê. Want יהוה hulle Elohim sal op hulle ag gee en hulle lot verander.
8 “Ek het die beledigings van Moaḇ en die besspottings van die kinders van Ammon gehoor, waarmee hulle My volk beledig het, en hoe hulle hul verhef het teen sy grondgebied.
9 “Daarom, soos Ek leef,” sê יהוה van die leërskare, die Elohim van Jisra’ěl: “Moaḇ sal soos Sedom en die kinders van Ammon soos Amorra word - ′n veld van brandnekels en soutpanne en ′n verwoesting vir ewig, die oorblyfsel van My volk sal hulle beroof, en die res van My nasie sal hulle erf.”
10 Dit kom oor hulle oor hul trots, want hulle het beledig en hul verhef teen die volk van יהוה van die leërskare.
11 Vreeslik sal יהוה teen hulle wees, want Hy laat al die elohim van die aarde wegkwyn, en die mense aanbid Hom elkeen uit sy woonplek, al die kuslande van die heidene.
12 “Ook julle, Kushiete, sal deur My swaard deurboor word.”
13 En Hy sal Sy hand uitstrek teen die noorde, en Hy sal Ashshur vernietig en Ninawě tot ′n verwoesting maak, droog soos die woestyn.
14 En troppe vee sal midde die stad lê en alle diere van die nasies, die pelikaan sowel as die krimpvarkie op haar kapitele slaap. ′n Stem sing in die venster, verwoesting is op die drumpel, want die sederwerk is ontbloot.
15 Dit is die uitgelate stad wat so veilig gewoon het, wat in haar hart gesê het: “Dit is ek, en naas my geen ander nie!” Hoe het sy ′n verwoesting geword, ′n lêplek vir diere! Almal wat verby haar gaan, fluit *en* skud met die hand.

3 Wee haar wat rebels en die besoedel is, die verdrukkende stad!
2 Sy het na geen stem geluister nie, sy het geen tugtiging aangeneem nie, sy het nie op יהוה vertrou nie, sy het nie na haar Elohim nader gekom nie.
3 Haar leiers binne-in haar is brullende leeus, haar regters is aandwolwe wat geen bene vir die môre oorlaat nie.
4 Haar profete is ligsinnig, berieglike mans, haar priesters het die afgesonderde verontreinig, hulle het die Tora verkrag.[a]
5 יהוה is regverdig binne-in haar, Hy doen geen ongeregtigheid nie. Elke môre laat Hy Sy reg aan die lig kom, dit ontbreek nooit nie, maar die onregverdige ken geen skaamte nie.
6 “Ek het nasies afgesny, hulle hoekvestings is vernietig. Ek het hulle strate verwoes, met niemand wat meer verbygaan nie. Hulle stede is vernietig, sonder mens, geen inwoner nie.
7 “Ek het gesê: ‘Verseker, vrees My, aanvaar tugtiging!’ Dan sou haar woonplek nie afgesny word nie, alles wat Ek oorhaar bestel het nie. Nogtans het hulle vroeg opgestaan, al hulle dade bederf.
8 “Daarom, wag vir My,” sê יהוה, “op die dag wat Ek opstaan vir die buit. Want My oordeel is om nasies te versamel, koninkryke te vergader om My grimmigheid oor hulle uit te stort, al die gloed van My toorn. Want deur die vuur van My jaloesie sal die hele aarde verteer word!
9 Want dan sal Ek aan die volke rein lippe[b] gee, sodat hulle almal die Naam van יהוה sal aanroep en Hom met een skouer sal dien.

---

[a] Jeḥ 22:26; Luk 16:16.
[b] Kan ook *taal* wees.

© Kopiereg 2003/4/5 Ware Verbond – Proeflees uitgawe

10 "Van anderkant die riviere van Kush sal My aanbidders, die dogter van My verstrooides, My offerande bring.
11 "Op daardie dag sal jy nie beskaam word weens al jou dade waarmee jy teen My oortree het nie, want dan sal Ek uit jou midde verwyder die wat in hul trots jubel, en jy sal jou nie meer hoogmoedig op My afgesonderde berg nie gedra.
12 "En Ek sal tussen jou 'n verdrukte en arm volk laat oorbly wat in die Naam van יהוה sal vertrou.
13 "Die oorblyfsel van Jisra'ěl sal geen ongeregtigheid doen en geen onwaarheid[c] praat nie, en in hulle mond sal geen bedrieglike tong gevind word nie. Want hulle sal wei en neerlê, en niemand sal hulle skrik maak nie."
14 Jubel, dogter van Tsijon, juig, Jisra'ěl! Wees bly en jubel met jou hele hart, dogter van Jarushalajim!
15 יהוה het jou oordele weggeneem, jou vyand aanskou. Die koning van Jisra'ěl, יהוה is in jou midde. Jy sal vir geen boosheid meer bang wees nie.
16 In daardie dag sal aan Jarushalajim gesê word: "Moenie bang wees nie, Tsijon, laat jou hande nie slap hang nie!
17 "יהוה jou Elohim is in jou midde, magtig om te verlos. Hy verheug Hom oor jou met blydskap. Hy bly stil in Sy liefde. Hy juig oor jou met gejubel."
18 "Ek versamel die wat bedroef is oor vasgestelde fees, hulle by jou op wie die vernedering swaar druk.
19 "Kyk, in daardie tyd sal Ek teen al jou verdrukkers optree. En die wat kreupel is, sal Ek red, en die wat verjaag is, versamel. En Ek sal hulle 'n lof en 'n roem maak oor die hele aarde waar hulle 'n skande was.
20 "In daardie tyd sal Ek julle inbring, ja, in die tyd wanneer Ek julle versamel, want Ek maak julle tot 'n roem en tot 'n lof tussen al die volke van die aarde, wanneer Ek voor julle oë julle ballinskap verander," sê יהוה.

[c] Sien Opb 14:5

© Kopiereg 2003/4/5 Ware Verbond – Proeflees uitgawe